

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1933-1934	N° 277		Zittingsjaar 1933-1934
PROJET DE LOI : DOCUMENTS DU SÉNAT N° 81 ET 82.	SEANCE du 19 juillet 1934	VERGADERING van 19 Juli 1934	WETSONTWERP : DOCUMENTEN VAN DEN SENAAT N° 81 EN 82.

1. — PROJET DE LOI

arrêtant les comptes généraux de la Colonie des années 1926 et 1927 et contenant le règlement définitif des budgets des exercices 1925 et 1926, n° 81 (du Sénat).

2. — PROJET DE LOI

arrêtant les comptes généraux du Ruanda-Urundi pour les années 1920 à 1927 et contenant le règlement définitif du budget de l'exercice 1926, n° 82 (du Sénat).

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DES COLONIES (1)
PAR M. KOELMAN.

MADAME, MESSIEURS,

Les deux projets de loi soumis à vos délibérations arrêtent, le premier, les comptes généraux de la Colonie pour les années 1926 et 1927 et les comptes définitifs des budgets de la Colonie pour les exercices 1925 et 1926; le deuxième, les comptes généraux du Ruanda-Urundi pour les années 1920 à 1927 et le compte définitif du budget du Ruanda-Urundi pour l'exercice 1926.

Les comptes soumis à votre approbation ont été examinés par la Cour des Comptes conformément à l'article 13 de la Charte coloniale. La Cour en a contrôlé les résultats et les a consignés dans son 93^e cahier d'observations, comme le constate l'exposé des motifs.

Des crédits complémentaires et additionnels sont demandés à nouveau pour ces exercices, pour des montants considérables :

(1) La Commission est composée de MM. Poncelet, président, Behn, Briart, Carton de Tournai, Carton de Wiart, De Jaegere (Adolphe), Delvigne, Elias, Hoyaux, Hubin, Joris, Koelman, Mathieu (Jules), Piérard, Rubbens, Sieben, Tibbaut, Van Belle, Van Hoeylandt, Van Wallegghem, Winandy.

1. — WETSONTWERP

houdende sluiting der algemeene rekeningen van de Kolonie voor de jaren 1926 en 1927 en behelzende de definitieve regeling der begrotingen van de dienstjaren 1925 en 1926, n° 81 (van den Senaat).

2. — WETSONTWERP

tot sluiting der algemeene rekeningen van Ruanda-Urundi voor de jaren 1920 tot 1927, en behelzende de afdoende regeling der begroting voor het dienstjaar 1926, n° 82 (van den Senaat).

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE KOLONIEN (1)
UITGEBRACHT DOOR DEN HEER KOELMAN.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Beide wetsontwerpen, welke u ter behandeling voorgelegd worden, hebben betrekking, het eerste, op de algemeene rekeningen der Kolonie voor de jaren 1926 en 1927 en de eindregelingen van de begrotingen der Kolonie voor de dienstjaren 1925 en 1926; het tweede, op de algemeene rekeningen van Ruanda-Oeroendi voor de jaren 1920 tot 1927 en de eindregeling van de begroting van Ruanda-Oeroendi voor het dienstjaar 1926.

De rekeningen welke u ter goedkeuring voorgelegd worden, werden door het Rekenhof onderzocht, overeenkomstig artikel 13 van de Koloniale Keure. Het Hof heeft de uitslagen er van nagegaan en deze opgeteekend in zijn 93^e Boek van Opmerkingen, zooals in de Memorie van Toelichting vastgesteld wordt.

Er worden opnieuw aanzienlijke credieten en bijcredieten gevraagd voor deze dienstjaren :

(1) De Commissie bestaat uit de heeren Poncelet, voorzitter, Behn, Briart, Carton de Tournai, Carton de Wiart, De Jaegere (Adolphe), Delvigne, Elias, Hoyaux, Hubin, Joris, Koelman, Mathieu (Jules), Piérard, Rubbens, Sieben, Tibbaut, Van Belle, Van Hoeylandt, Van Wallegghem, Winandy.

Budgets ordinaires de la Colonie (1925 et 1926) :

Crédits complémentaires fr.	25,630,982.83
Crédits additionnels	41,231,849.58
Fr.	66,862,832.41

Budgets extraordinaires de la Colonie (exercices 1925 et 1926) :

Crédits additionnels fr.	12,318,676.04
---------------------------------	---------------

Pour le budget ordinaire du Ruanda-Urundi l'ensemble des crédits additionnels et complémentaires : fr. 1 million 632,835.14.

Votre rapporteur a déjà fait des réserves antérieurement concernant cette pratique des dépassements des évaluations budgétaires qui rend nécessaire le vote de crédits additionnels. (Voir *Doc. n° 184*, session 1933-1934.)

Le rapport du Sénat (n° 118, Session 1933-1934) attire également l'attention sur ce point et indique les causes des dépassements de crédits. Le détail figure dans les projets.

Signalons, avec le rapporteur du Sénat, que depuis 1932 le Ministre des Colonies a organisé le contrôle des dépenses et du budget et qu'il semble que la répétition de ces erreurs pourra être ainsi évitée.

**

Quant au règlement du budget du Ruanda-Urundi pour 1926 et aux comptes pour 1920 à 1927, ces comptes ont aussi été soumis à l'examen de la Cour des Comptes qui a consigné les résultats dans ses 92° et 93° cahiers d'observations.

**

Votre Commission vous propose l'adoption des deux projets de loi qui ont tous deux été adoptés déjà par le Sénat.

Le Rapporteur,

W. KOELMAN.

Le Président,

Jules PONCELET.

Gewone begrotingen der Kolonie (1925 en 1926) :

Aanvullende credieten fr.	25,630,982.83
Bijcredieten	41,231,849.58
Fr.	66,862,832.41

Buitengewone begrotingen der Kolonie (dienstjaren 1925 en 1926) :

Bijcredieten fr.	12,318,676.04
-------------------------	---------------

Voor de gewone begroting van Roeanda-Oeroendi bedragen de bijcredieten en de aanvullende credieten samen fr. 1,632,835.14.

Uw verslaggever heeft reeds vroeger voorbehoud gemaakt met betrekking tot deze praktijk van overschrijdingen van ramingen, zoodat bijcredieten moeten gestemd worden. (Zie Stuk n° 184, zittingsjaar 1933-1934.)

In het verslag van den Senaat (n° 118, zittingsjaar 1933-1934) wordt eveneens de aandacht op dit punt gevestigd en worden de oorzaken van deze kredietoverschrijdingen aangeduid. Bijzonderheden zijn te vinden in de ontwerpen.

Laten wij er met den verslaggever van den Senaat op wijzen dat sedert 1932, de Minister van Koloniën het toezicht op de uitgaven en op de begroting ingericht heeft en dat de terugkeer van deze dwalingen aldus blijkbaar zal kunnen vermeden worden.

**

Wat de regeling van de begroting van Roeanda-Oeroendi voor 1926 en de rekeningen voor 1920 tot 1927 betreft, werden deze rekeningen ook aan het onderzoek van het Rekenhof voorgelegd, dat de uitslager opgeteekend heeft in zijn 92° en 93° Boek van Opmerkingen.

**

Uw Commissie stelt u voor beide wetsontwerpen aan te nemen, welke beide reeds door den Senaat aangenomen werden.

De Verslaggever,

W. KOELMAN.

De Voorzitter,

Jules PONCELET.